

Organización de Aviación Civil Internacional Oficina para Norteamérica, Centroamérica y Caribe

Nonagésima Tercera Reunión de Directores Generales de Aviación Civil de Centroamérica y Panamá

(DGAC CAP/93)

Ciudad de México, México, 9 al 10 de julio de 2008

# Cuestión 3 del Orden del Día:

Cuestiones sobre Navegación Aérea

3.2. Revisión de los temas y asuntos sobre: CNS/ATM, AGA, AIM y desarrollos del Sistema de gestión de la Seguridad Operacional (SMS)

## Certificación de Aeródromos y Planes de Emergencia

(Presentada por la Secretaría)

## **RESUMEN**

Esta nota de estudio consta de dos partes, en la primera se presenta un resumen del estado de implantación del proceso de certificación de los aeródromos e implantación de los Sistemas de gestión de la Seguridad Operacional en los aeropuertos internacionales de la Región CAR. Asimismo, se informa a la reunión sobre la Conclusión 92/2 de la Reunión de DGAC CAP/92 que recomienda la realización de un Taller de Certificación de Aeródromos y SMS en instalaciones ICCAE de COCESNA

En la segunda parte se presenta una visión general de la situación de los Planes de Emergencia y de los Centros de Operación de Emergencia (COE) en los Estados/Territorios de esta Región CAR.

#### **Referencias:**

- Anexo 14, Volumen I, Diseño y Operaciones de Aeródromos, Capítulo I, Cuarta Edición, julio de 2004;
- Doc 9774-AN/969, Manual de Certificación de Aer{odromos, Primera Edición, 2001;
- Doc 9859, AN/460, Manual de gestión de la Seguridad Operacional (SMS), 1ª Edición, 2006;
- Encuestas (cartas) de las Oficinas Regionales de la OACI a los Estados;
- Informe sobre la cuestión 2 del Orden del Día, DGAC CAP/92;
- Informe final GREPECAS/14;
- Doc 9137-AN/898, Manual de Servicios de Aeropuertos, Parte 7, Planificación de Emergencia en los Aeropuertos, Segunda Edición, 1991.

## 1. Introducción

- 1.1 El capítulo 1 del Anexo 14, Volumen I, en su sección 1.3, "Certificación de Aeródromos", requiere que los Estados certifiquen mediante un marco normativo apropiado, los aeródromos utilizados para operaciones internacionales, a partir del 27 de noviembre de 2003. Asimismo, dicha sección establece que, al 24 de noviembre de 2005, un aeródromo certificado tendrá en servicio un Sistema de Gestión de la Seguridad Operacional (SMS).
- 1.2 El GREPECAS, a través del Subgrupo AGA/AOP, ha llevado a cabo seguimientos sobre la implantación de la certificación de aeródromos en las Regiones CRA/SAM. Al respecto, las Oficinas Regionales de la OACI han organizado y llevado a cabo entrenamientos específicos sobre el tema, a los Estados / Territorios tomando como referencia el Manual de Certificación de Aeródromos de la OACI (Doc 9774), el manual de gestión de Seguridad Operacional de la OACI y, más recientemente, los cursos oficiales de la OACI sobre SMS.
- 1.3 Asimismo, el capítulo 9 del Anexo 14, Volumen I, en su sección 9.1.1, especifica que los Estados deben establecer un plan de emergencia en cada aeropuerto en relación a las operaciones de aeronaves y otras actividades desarrolladas en el aeropuerto. Se establece también que exista un centro de operaciones de emergencia fijo para manejar las situaciones de emergencia en cada aeropuerto.
- 1.4 Sobre este segundo tema se llevó a cabo un seminario taller sobre Planes de Emergencia y Centro de Operaciones de Emergencia en la ciudad de Santiago de Chile en noviembre de 2006. Se tiene previsto llevar a cabo otro Seminario / Taller en Tortola, Islas Vírgenes Británica del 29 de septiembre al 3 de octubre de 2008, en virtud a la conclusión 14/29 del GREPECAS, que recomienda la coordinación del Taller en idioma inglés.

#### 2. Discusión

- Las encuestas llevadas a cabo y presentadas en reuniones anteriores del AGA/AOP/SG, indicaron los avances de los Estados sobre la legislación básica e implantación de la certificación de aeródromos desde un punto de vista general. Se solicitó a los Estados que informen, de forma objetiva, los avances en la certificación de cada uno de sus aeródromos, para que puedan identificar posibles necesidades de entrenamiento dirigido, apoyo de la Cooperación técnica de la OACI u otros aspectos necesarios para que se cumplan con los SARPs de la OACI en este sentido.
- 2.2 La misma iniciativa del párrafo anterior fue tomada en cuenta con relación a los sistemas de gestión de la Seguridad Operacional, principalmente después de la elaboración del manual Guía sobre el tema.
- 2.3 Los principales resultados de las encuestas a los Estados / Territorios NACC se presentan en la Tablas 1 y 2 del Apéndice A, a esta nota de estudio. Asimismo, el avance de la implementación de la documentación básica y de la implementación de los SMS se encuentran en las tablas 1 y 2, respectivamente, del apéndice B. Lamentablemente, algunos Estados no contestaron la encuesta. Se supone que la causa de esto, es la falta de implementación de estas normas en sus respectivos aeropuertos internacionales.
- 2.4 En lo que concierne a los Planes de Emergencia, las misiones regulares de la OACI a los Estados/Territorios permitieron constatar algunos problemas en el cumplimiento de los requisitos mínimos tanto para los Planes de Emergencia como para la implantación de los Centros de operaciones de Emergencia.

- A este respecto, los problemas observados en las misiones regulares y los resultados de las encuestas a los Estados/Territorios se refieren a la falta de conciencia sobre los efectos de los Planes de Emergencia y COE en la seguridad operacional de las aeronaves/aeropuertos; ausencia de Planes de Emergencia y la desactualización de los mismos, la falta de prácticas total o parcial de dichos Planes; la discontinuidad en la realización de simulacros parciales en el año siguiente a la realización del simulacro total con el objeto de corregir los problemas observados; la no implementación del COE; y la falta de prácticas de estos COE.
- 2.6 Los principales resultados de las encuestas a los Estados/Territorios se presenta en la Tabla 3 respectivamente, para la Región CAR del Apéndice C a esta nota de estudio.

#### 3. Recomendaciones

#### 3.1 Se invita a la Reunión:

- a) a tomar nota, revisar, comentar y actualizar la información contenida en las Tablas de los diferentes Apéndices;
- b) considerar las acciones requeridas por la OACI y por los Estados para la certificación de sus respectivos aeródromos internacionales e implementación de los sistemas de gestión de la Seguridad operacional; asimismo, para la correcta implementación de los Planes de Emergencia y de los CEO en los aeropuertos internacionales y, si fuera el caso, indicar la necesidad de entrenamientos específicos complementarios sobre estos temas; y
- c) tomar nota que se tiene previsto llevar a cabo el próximo año 2009, el Seminario / Taller de Certificación de Aeródromos que se organizará con COCESNA.

- - - - - - -

# APENDICE A

# IMPLANTACIÓN DE CERTIFICACIÓN DE AERÓDROMOS EN LOS ESTADOS/TERRITORIOS EN LA REGIÓN CAR AERÓDROMOS QUE ESTÁN EN EL PLAN REGIONAL DE NAVEGACIÓN AÉREA (ANP)

Tabla 01 – Avance de la documentación básica para la certificación de aeródromos (Región CAR)

		DO	CUMENTACIÓ	N BÁSICA PA	RA LA CERTIF	ICACIÓN	
ESTADO/TERRITORIO	N° DE	Órgano	Concluida	En p	roceso	Planif	icada
	AERÓDROMOS	responsable	Publicada en:	Iniciada en:	Publicación	Inicio en:	Término
					prevista en:		en:
Anguila	1	CAA					
Antigua y Barbuda	1	OECS/CAD					
Antillas Francesas	4	DRAC	2002				
Antillas Neerlandesas	5	CANA	1998				
Araba	1	DCA	1998				
Bahamas	11	DCA					
Barbados	1	TDA	2004				
Belice	1	CAD					
Bermuda	3	CAA					
Costa Rica	4	DGAC	2004				
Cuba	7	IACC	2003				
Dominica	2	OECS/CAD					
El Salvador	2	AAC	2005				
Estados Unidos	7	FAA	1972				
Granada	2	OECS/CAD					
Guatemala	4	DGAC					
Haití	2	OFNAC					
Honduras	4	DGAC	2004				
Islas Caimanes	2	CAD					
Islas Turcas y Caicos	3	CAA					
Islas Vírgenes Británicas	2	CAA					
Jamaica	2	JCAA	2003				
México	42	DGAC	2005				
Montserrat	1	CAA					
Nicaragua	2	DGAC	2005				
República Dominicana	7	DGAC	2004				
Saint Kitts y Nevis	2	OECS/CAD					

		DO	CUMENTACIÓ:	N BÁSICA PA	RA LA CERTIF	ICACIÓN	
ESTADO/TERRITORIO	N° DE	Órgano	Concluida	En proceso		Planificada	
	AERÓDROMOS	responsable	Publicada en:	Iniciada en:	Publicación	Inicio en:	Término
					prevista en:		en:
Santa Lucia	2	OECS/CAD					
San Vicente y las Granadinas	5	OECS/CAD					
Trinidad y Tabago	2	TTCAA	2005				
TOTAL	134						

Tabla 02 – Avance de la certificación de los aeródromos que están en el Doc 8733/FASID (Región CAR)

	N° DE	ÓRGANO	NÚMERO DE AERÓDRO	MOS CERTIFICADOS/EN PR	OCESO/PLANIFICADOS
ESTADO/	AERÓDROMOS	RESPONSABLE	Certificados	En proceso	Planificados
TERRITORIO				_	
Anguila	1	CAA			
Antigua y	1	OECS/CAD			
Barbuda					
Antillas Francesas	7	DRAC	7		
Antillas	5	CANA	5		
Neerlandesas					
Aruba	1	DCA	1		
Bahamas	11	DCA			
Barbados	1	TDA		1	
Belice	1	CAD			
Bermuda	3	CAA			
Costa Rica	4	DGAC			
Cuba	7	IACC	2		
Dominica	2	OECS/CAD			
El Salvador	2	AAC		1	
Estados Unidos	7	FAA	7		
Granada	2	OECS/CAD			
Guatemala	4	DGAC			
Haití	2	OFNAC			
Honduras	4	DGAC			
Islas Caimanes	2	CAD			
Islas Turcas y	3	CAA			
Caicos					

	N° DE	ÓRGANO	NÚMERO DE AERÓDRO	MOS CERTIFICADOS/EN PR	OCESO/PLANIFICADOS
ESTADO/	AERÓDROMOS	RESPONSABLE	Certificados	En proceso	Planificados
TERRITORIO				_	
Islas Vírgenes	2	CAA			
Británicas					
Jamaica	2	JCAA			
México	42	DGAC			
Montserrat	1	CAA			
Nicaragua	2	DGAC			
República	7	DGAC		6	
Dominicana					
Saint Kitts y	2	OECS/CAD			
Nevis					
Santa Lucía	2	OECS/CAD			
San Vicente y las	5	OECS/CAD			
Granadinas					
Trinidad y	2	TTCAA			
Tabago					
TOTAL	134		22	8	0

# APENDICE B

# IMPLEMENTACIÓN DE LOS SISTEMAS DE GESTIÓN DE LA SEGURIDAD OPERACIONAL (SMS) EN LOS AERÓDROMOS CON OPERACIONES INTERNACIONALES DE LA REGIÓN CAR

# AERÓDROMOS QUE ESTÁN INCLUIDOS EN EL PLAN REGIONAL CAR/SAM DE NAVEGACIÓN AÉREA (ANP)

Tabla 01 – Avance de la documentación básica para la implementación del SMS (Región CAR)

			DOCUME	NTACIÓN BÁ	SICA PARA EL	SMS	
ESTADO	N° OF	Órgano	Concluida	En p	roceso	Plani	ficada
	AERODROMOS	responsable	Publicada en:	Iniciada en:	Término	Iniciada en:	Término
Anguilla	1	CAA					
Antigua and Barbuda	1	OECS/CAD					
Aruba	1	DCA					
Bahamas	11	DCA					
Barbados	1	TDA	2005	2006			
Belice	1	CAD					
Bermuda	3	CAA					
British Virgin Islands	2	CAA					
Cayman Islands	2	CAD					
Costa Rica	4	DGAC	2005	2006			
Cuba	7	IACC	2004	2006			
Dominican Republic	7	DGAC					
El Salvador	2	AAC	2005	2006			
Estados Unidos	7	FAA	2006	2007			
French Antilles	4	DRAC					
Grenada	2	OECS/CAD					
Guatemala	4	DGAC					
Haití	2	OFNAC					
Honduras	4	DGAC					
Jamaica	2	JCAA					
México	42	DGAC	2005				
Montserrat	1	CAA					
Netherlands Antilles	5	CANA					
Nicaragua	2	DGAC					
Saint Kitts and Nevis	2	OECS/CAD					
Saint Lucia	2	OECS/CAD					
Saint Vincent and the	5	OECS/CAD					

		DOCUMENTACIÓN BÁSICA PARA EL SMS							
ESTADO	N° OF AERODROMOS	Órgano	Concluida	En proceso		Planificada			
		responsable	Publicada en:	Iniciada en:	Término	Iniciada en:	Término		
Grenadines									
Trinidad and Tobago	2	TTCAA							
Turks and Caicos Islands	3	CAA							
Dominica	2	OECS/CAD							
TOTAL	134								

Tabla 02 – Avance de la implementación de los SMS en los aeródromos que están en el Doc 8733/FASID (Región CAR)

			DOCUME	NTACIÓN BÁS	SICA PARA EL	SMS	
ESTADO	N° OF	Órgano	Con SMS	En p	roceso	Plani	ficada
	AERODROMOS	responsable	Con Sivis	Iniciada en:	Término	Iniciada en:	Término
Anguilla	1	CAA					
Antigua and Barbuda	1	OECS/CAD					
Aruba	1	DCA					
Bahamas	11	DCA					
Barbados	1	TDA				2006	
Belice	1	CAD					
Bermuda	3	CAA					
British Virgin Islands	2	CAA					
Cayman Islands	2	CAD					
Costa Rica	4	DGAC				2006	
Cuba	7	IACC				2006	
Dominican Republic	7	DGAC					
El Salvador	2	AAC				2006	
Estados Unidos	7	FAA				2007	
French Antilles	4	DRAC					
Grenada	2	OECS/CAD					
Guatemala	4	DGAC					
Haití	2	OFNAC					
Honduras	4	DGAC					
Jamaica	2	JCAA					
México	42	DGAC	1(TLC)	1(TLC)			
Montserrat	1	CAA					
Netherlands Antilles	5	CANA					

		DOCUMENTACIÓN BÁSICA PARA EL SMS							
ESTADO	N° OF	Órgano	Con SMS	En proceso		Planificada			
	AERODROMOS	responsable	Con Sivis	Iniciada en:	Término	Iniciada en:	Término		
Nicaragua	2	DGAC							
Saint Kitts and Nevis	2	OECS/CAD							
Saint Lucia	2	OECS/CAD							
Saint Vincent and the	5	OECS/CAD							
Grenadines									
Trinidad and Tobago	2	TTCAA							
Turks and Caicos Islands	3	CAA							
Dominica	2	OECS/CAD							
TOTAL	134								

# APENDICE C

# RESULTADOS DE LA ENCUESTA A LOS ESTADOS/TERRITORIOS SOBRE PLANES DE EMERGENCIA Y CENTROS DE OPERACIONES DE EMERGENCIA (COE)

# AERÓDROMOS QUE ESTÁN EN EL PLAN REGIONAL DE NAVEGACIÓN AÉREA (ANP)

Tabla 01 - Resultados de la encuesta a los Estados/Territorios CAR

ESTADO/	N° DE AERÓDROMOS		PLANES DE	EMERGENCIA				
TERRITORIO			Cuántos	Simulacros a	ctualizados		COE	
		Tienen	Actualizados (1)	Completos (2)	Parciales (3)	Cuántos	Actualizado (1)	Previstos
Anguila	1	1	1	1	1	1	1	
Antigua y Barbuda	1							
Antillas Francesas	4	4	4			4	4	
Antillas Neerlandesas	5	3	3	3	3	3	3	
Aruba	1							
Bahamas	11							
Barbados	1	1	1	1	1	1	1	
Belice	1	1	1	1	1	1	1	
Bermuda	3							
Costa Rica	4	4	4	4	4	4	4	
Cuba	7	7	7	7	7	7	7	
Dominica	2	1	1			1	1	
El Salvador	2							
Estados Unidos	7	7	7	7	7	7	7	
Granada	2							
Guatemala	4							
Haití	2							
Honduras	4	4	4	4	4	4	4	
Islas Caimanes	2							
Islas Turcas y Caicos	3	3	3			3	3	
Islas Vírgenes Británicas	2	2	2	2	2	2	2	
Jamaica	2	2	2	2	2	2	2	
México	42	33	33	33	33	33	33	
Montserrat	1	1	1	1	1	1	1	

ESTADO/	N° DE AERÓDROMOS							
TERRITORIO	'		Cuántos	Simulacros actualizados		COE		
	'	Tienen	Actualizados (1)	Completos (2)	Parciales (3)	Cuántos	Actualizado (1)	Previstos
Nicaragua	2							
República Dominicana	7							
Saint Kitts y Nevis	2	2	2			2	2	
Santa Lucia	2	1	1			1	1	
San Vicente y las Granadinas	5							
Trinidad y Tobago	2	2	2			2	2	
TOTAL	134	80	80	66	66	80	80	0
TOTAL (2004)	134	70	65	66	66	61	61	3
Aumento (%) en relación a 2004		12.5	18.8			23.8	23.8	0

<sup>(1)</sup> No actualizados a más de 5 años (antes de 2001)

<sup>(2)</sup> Cada 2 años
(3) En el año que siga al simulacro completo (confusión por parte de los Estados/Territorios)